

GENERAL AND REVENUE SECRETARIAT.

1909-10
(*Genl. Insp.*)

File No. 119-09

Serial Nos. 7-10, 12 + 13

Papers Filed.

Month March 1910.

SUBJECT.

*Certificate of identity to Mr. A. Venkatasubramanian
proceeding to Germany to study Sanskrit*

PREVIOUS REFERENCES.

LATER REFERENCES.

Gm 50 of 10-11

Sl 24-25, 27, 29-31.

Gm 119-09

Sl 15

GENERAL AND REVENUE SECRETARIAT

(Gen. Mis)

NOTES.

File No. 119

FILE HEADING.

Certificates of identity to persons pro-
ceeding to Europe.

From

The Secy. of Education in Mysore

No. $\frac{8423}{606}$

Dated 23.7.10

Received 25.7.10

Diary No. $\frac{3698}{8423}$
 $\frac{606}{606}$

Enclos. One Spare Copies -

Serial No. 7

— BRIEF ABSTRACT OF LETTER.

Request that the accompanying certificate of identity of Mr. A. Venkatasubrahmanyam, who is proceeding to Germany to study Sanskrit; ~~may be~~ ^{the counter signature of the Honble the Secretary may be obtained to}

NOTES AND ORDERS.

As aforesaid.

Jus
26/2/10To Mr. IV for kindly putting
up the ~~the~~ previous references cited.US
26/2/10

P.T.O.

NOTES—First sheet.

Serial
No.

Sees)

G

Issue

SB

1/3/10

SB

8. To the FA Resident
PA no 746 of 2nd March 1910.
Forward the above identity certi-
-ficate for countersignature of
the Honble the Resident & return
✓

*Partly with refer.
I have written
to Mr. Subramanian
No. 1338. By to communicate
to Mr. Venkatasubbiah*



BANGALORE.

3rd March 1910.

D. 3593

With reference to your official letter No. 746, dated the 2nd instant, will you kindly ask Mr. Venkatasubbiah to call at this office in order that he may himself fill up the necessary application for the issue of a pass-port, as required by the rules?

As the applicant proceeds to Germany, a passport and not a certificate of identity has to issue in this case.

Yours sincerely

H. S. Hanumanth *HR*
— " 7

C. S. Balasundaram Iyer, Esq., B.A.,

Offg: Secy. to the Govt. of H. H.

the Maharaja of Mysore,

B a n g a l o r e.

K.M.

ms

Pl: No. 754.

Dated, Bangalore

3rd March 1910
16th

Dear Sir,

Please refer to your D.O.

No 1338.

I have instructed Mr. Venkatesh
Tambiah to call at your office
in connection with the passport.

I shall feel obliged if you will
kindly send me a copy of the
rules on the subject of passports,
certificate of identity etc ~~regd~~
to be obtained by natives of Mysore
proceeding to England or to other
European countries.

We have at present no
proper references on the subject

3
for an guidance as to the proper
procedure when applications are
received from persons wishing
to go to Europe -

Yours truly

SDy CS Balasubramanian
JHS

To
Major W. L. - Lacey, 2nd.
First Ass't Lieutenant

Serial
No. 9

2421
3802

From the F.A. Resident
No 1446 of 8. 3. 10.

Forwards a pass in Form C
to Mr Venkatasubrahiah refd to
in sl 8.

See p's order

" Br v. Please deliver the
enclosure to Mr V at once."

(Initd) C.S.B. 8/3/10.

The pass was delivered to the
gentleman this a/cht obtained
on the paper under disposal.

Draft intimation to the D.G. of Edu

Subd
msg VS.

11/3/10

Issue 11/3/10

10. To the D.G. of Edu. No 54742 of 12. 3. 10. 310
States that the pass sent to Mr Venkatasubrahiah was obtained
from the Residency & delivered direct to the gentleman.

12. From the F.A. Resident. No. 1685 of 18. 3. 10.
In continuation of sl 9. forwards for transmission to
Mr Venkatasubrahiah a certificate of identity and
states that it is for the gentleman's use when he visits
England.

Subd. with a draft to the D.G. of Edu
VS.
19/3/10.

Issue at once
102
19. 3. 10.

Serial
No.
7

from the J.A. Resident
No 1446 of 8.3.10.

Forwards a pass in form C
to Mr Venkataratnam retd to
in 8.

Secy's order

" Br V. Please deliver the
enclosure to Mr V at once."

(Initd) C.S.B. 8/3/10.

The pass was delivered to the
gentleman this a/cht obtained
on the paper under disposal.

Draft intimation to the D.G. of Edu

Subd

ms

11/3/10

VS.

Issue

11/3/10

10. To the D.G. of Edu. No 4742 of 12.3.10. 310

States that the pass sent to Mr Venkataratnam was obtained
from the Residency & delivered direct to the gentleman.

12. From the J.A. Resident. No. 1685 of 18.3.10.

In continuation of M.9. forwards for transmission to
Mr Venkataratnam a certificate of identity and
states that it is for the gentleman's use when he visits
England.

Subd. with a draft to the D.G. of Edu.

VS

19/3/10.

VS.

Issue at once

19/3/10.

Serial
No.
13

To the Secy. Edu in Mysore
no 54920 of 19.3.1910.

7
Forwards for transmission to
the Mr Venkatasubrah the certificate
of identity recd with SL12-

No. 8423
606 Inc-1Bangalore, 23rd February 1900.

From

J. Wei,
H. J. BHABHA, Esq., M.A.,

Inspector-General of Education in Mysore.

To

C. S. Balasundaram Iyer Esq. B.A.,
Offg. Secretary to the Government of H. H.,
the Maharaja of Mysore,
General and Revenue Dept.,
Bangalore.

SIR,

With reference to Government order
No 6970-1/Edn 114-09-2 dated the 11th February
1910 sanctioning a scholarship of £ 150 for
Mr A. Venkatasubbaiah M.A. for the study
of Sanskrit in Germany, I have the honour
to forward herewith a form giving par-
ticulars of Mr Venkatasubbaiah's identity
and to request that you will be so good
as to have the same countersigned by
the Hon'ble the British Resident and to
return

2
return it at your early convenience.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

J. Wein

Inspector General

W

Edn. 81]

From ¹⁹⁰⁹⁻¹⁰ J. Wen,
H. J. BHABHA, ESQ., M.A.,
Inspector-General of Education
in Mysore.

To The Offg-Secretary to the Govt of
H. H. the Maharaja of Mysore
No. 8423 General & Rev: Depto,
Dated ⁶⁰⁶ 23rd February 1910. Bangalore
Received

No. of Enclosures. 1.

Subject

Sending an Identity Certificate
of Mr B. Venkatasubbaiah &
requesting that it may be got
Countersigned by the Hon'ble
the British Resident.

Diary No. of letter replied to

2298

General and Revenue Secretariat

()
, the 190

To

The F.A. Resident

Date of issue

2-3-10.

Signed by

Mr. B. Kulasundaram

I am directed to request you to be good enough to obtain the Concurrence signature of the Honble the Resident to the accompanying Certificate of identity of Mr. A. Venkatakrishnaiah M.A. who is proceeding to Germany to study Sanskrit - and return ~~it to me~~ the same to me for transmission to the party who is expected

over.

SUBJECT.

Copy
Muzam Raz
2/8/10

to start by the middle of
March 1910. The gentleman
has been awarded a
Govt scholarship of £150
for studying ~~the~~ Sanskrit
in Germany

I have etc

CSB
J. H. Lee
VS

CRS
13

list of enclosures,

One

VS

2-3-10

Copied by

Examined by

FROM

T. B. COPELAND, Esq., I. C. S.,

FIRST ASSISTANT TO THE RESIDENT IN MYSORE.

To

The Dewan of Mysore.

Dated Bangalore, 8th March 1910.

SIR,

With reference to Mr. Balasundaram Iyer's letter No. 746 Pol., dated the 2nd March 1910, I am directed to forward herewith a Passport in Form C. granted to Mr. A. Venkatasubbiah to enable him to proceed to Germany for purposes of study.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

H. G. Iyer

Major
First Assistant Resident.

Pass Received.

A Venkatasubbiah.

8th March 1910.

Iyer

No. 1446
2-1

D 3674
9

FROM

T. B. COPELAND, Esq., I. C. S.,

FIRST ASSISTANT TO THE RESIDENT IN MYSORE.

To

The Dewan of Mysore.

Dated Bangalore, 8th March 1910.

SIR,

With reference to Mr. Balasundaram Iyer's letter No. 746 Pol., dated the 2nd March 1910, I am directed to forward herewith a Passport in Form C. granted to Mr. A. Venkatasubbiah to enable him to proceed to Germany for purposes of study.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

H. G. Iyer

Major
First Assistant Resident.

Pass Received.

A Venkatasubbiah.

8th March 1910.

Iyer

No. 1446
2-1

D 3674
9

12/3/10

From

Secy. to the Govt. of His Highness
The Maharaja of Mysore,
Genl. and Rev. Dept.

To The Secy. of Education
in Mysore

Dated

Despatched

12.3.10.

Received

General No.

8.4742

No. 24 119.09.10.

ENCLOSURE No. —

With refce to his
letter no 8423/606 of the 23rd
Feb 1910, has the honor to
state that the required
passport to Mr A. Venka-
-Lashubhanga was obtained
from the Residency & delivered
to the gentlemen direct
to avoid delay.

B.O.

By
J. Reddy
GPB-10,000-9-4-06.

26 d.
12/3

FROM

MAJOR W. G. GREY, I. A.,

FIRST ASSISTANT TO THE RESIDENT IN MYSORE.

To

The Dewan of Mysore.

Dated Bangalore, 18th March 1910.

SIR,

In continuation of this office letter No. 1446, dated the 8th March 1910, I am directed to forward herewith, for favour of transmission to Mr. Venkatasubbiah, a Certificate of identity, ~~forwarded~~ and to say that the certificate is for that gentleman's use in England when he visits that country.

I have the honour to be,

Sir,

Your most obedient servant,

W. G. Grey Major,
First Assistant Resident.

K.M.

Grey

Certificate of leaving Mysore
proceeding to England for study.

1. Name of Applicant - A Venkatasubrah.
2. Father's name & caste - A. Venkatasubrah; Brahmin.
3. Residence - 63, Dewan's Road, Mysore.
4. Age of applicant - 23 last birthday.
5. Nationality of ~~the~~
(whether by British subject by
Birth or by naturalization or
a subject of a Native State) Subject of the
Native State of
Mysore.
6. Social & Economic Status of
father or guardian - Is Assistant in
the Maharaja's College,
Mysore; & gets Rs. 200
per mensem. Is of
high social standing.
7. Date of probable departure
of applicant from Ind. } - Middle of March 1910.
8. Object of Applicant's visit
to England (Europe) } - To study Sanskrit
in Germany.

Residing
Ind.

(sd) C. S. Dattakundaram
Officiating Secy. 18.3.10.

The applicant is a subject of the Mysore State.

Mysore Residence.
Signature of 18.3.10 }

(sd) S. M. Fraser.

Resident in Mysore

190 .

10

From

Secy. to the Govt. of His Highness
the Maharaja of Mysore,
Genl. and Rev. Dept.

To

The Secy. of Est.

Dated

Despatched 19.3.10.

Received

General No. 4920

G.M. No. 119-09-13

Enclosure No. one

In continuation of this office
docket letter no. 54742 of 12.15 instant
G.M. 119.09.10

has the honor to forward herewith
for favour of transmission to Mr.
Venkatasubrah a certificate of
identity duly countersigned by
the Secy. to the Resident in Mysore
and to state that the certificate
is for Mr. Venkatasubrah's use in
England when he visits that country.

B.O.

MGCPB--20,000-16-2 05

19-3-10

65 In C. H. S.

admitted
15/3